

M30 M70

À lire attentivement avant l'installation

Installation guide

Installationsanleitung

Guía de instalación

Guida all'installazione

Instrukcja obsługi i instalowania

Vodnik za namestitev



Légende - Legend - Legende - Leyenda - Leggenda - Legenda

- F**
1. Bornes de terre doubles
 2. Borne de sortie haute tension - haute puissance
 3. Borne de sortie haute tension - faible puissance
 4. Contrôleur de performance de clôture
 5. Contrôle de la charge de secours de la batterie
 6. Connexion d'alimentation
 7. Entrée de la batterie de secours 12 V
 8. Prise 230 V
 9. Câbles de batterie de secours 12V

- D**
1. Zwei Erdungsklemmen
 2. Spannungsführende Ausgangsklemme (primär)
 3. Stromführende Ausgangsklemme - Niederspannung
 4. Leistungsüberwachung des Zauns
 5. Überwachung der Batterieladung
 6. Stromeingangsbuchse
 7. 12-V-Batterie-Backup-Eingang
 8. 230-V-Stromversorgung
 9. 12-V-Leitungen für die Stützbatterie

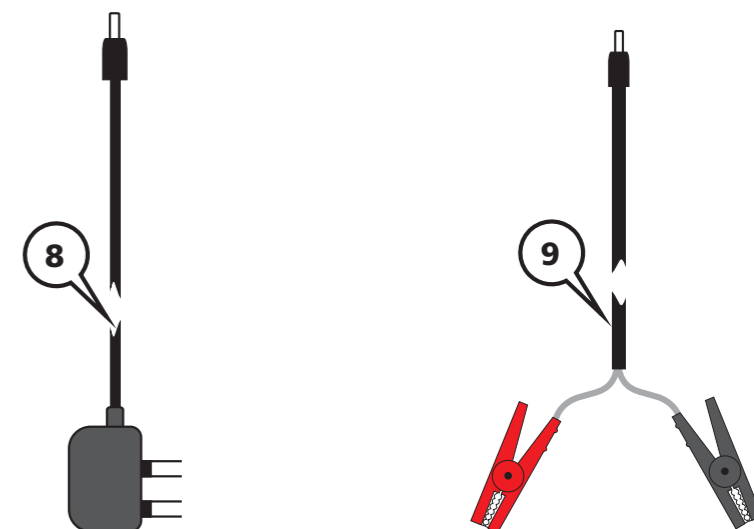
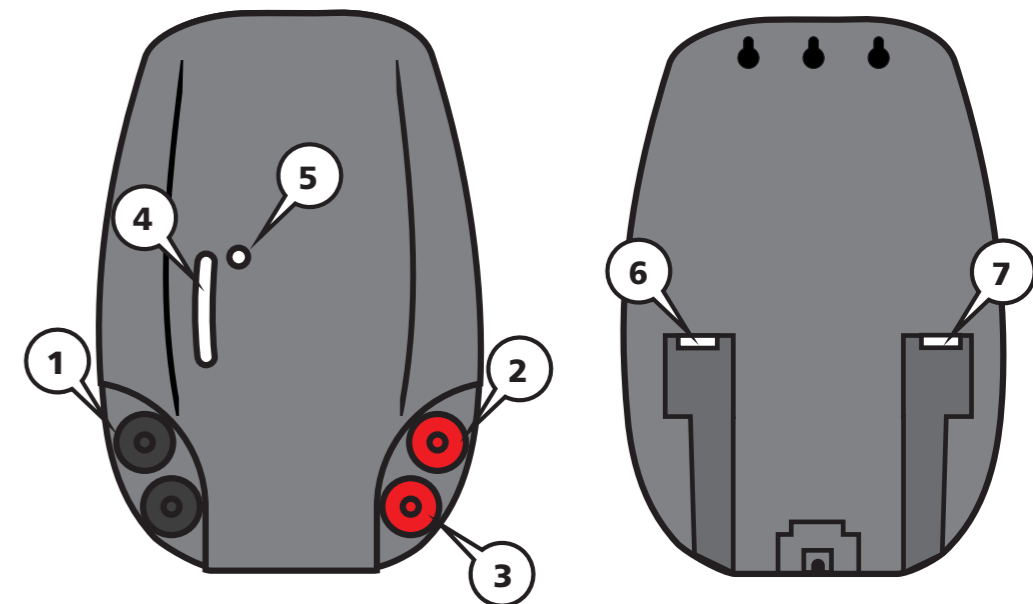
- E**
1. Dual earth terminals
 2. Live output terminal (primary)
 3. Live output terminal - Low power
 4. Fence performance monitor
 5. Battery back up charge monitor
 6. Power input socket
 7. 12v battery back-up input
 8. 230v power supply
 9. Battery back-up 12v leads

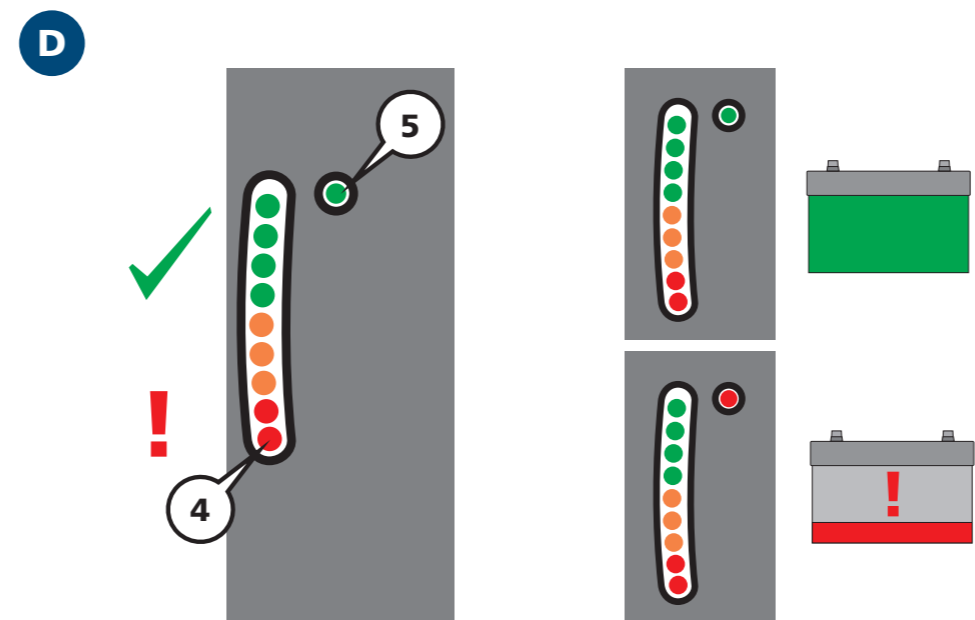
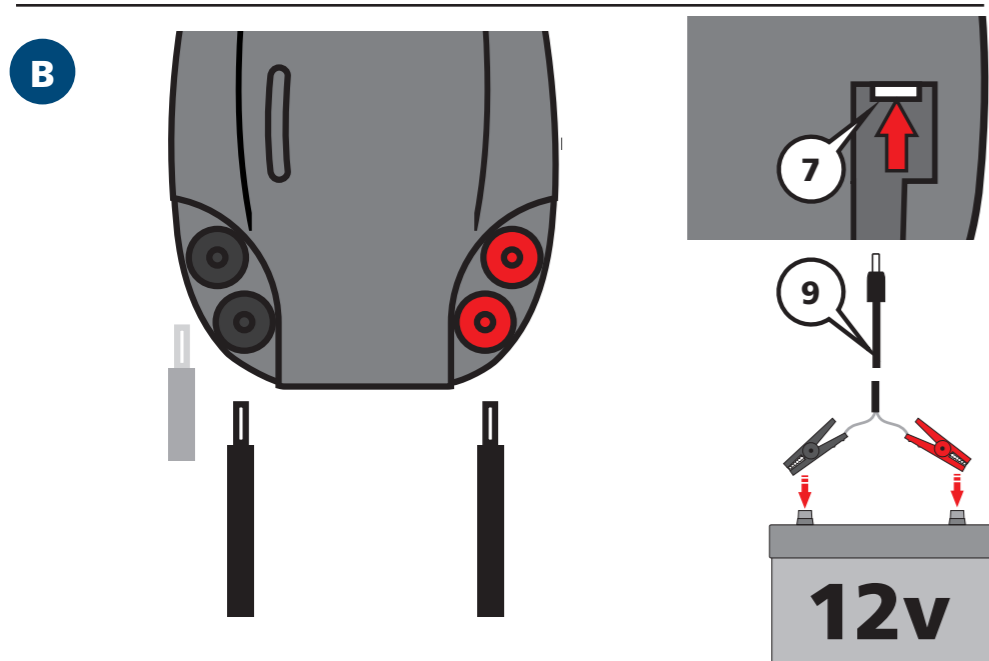
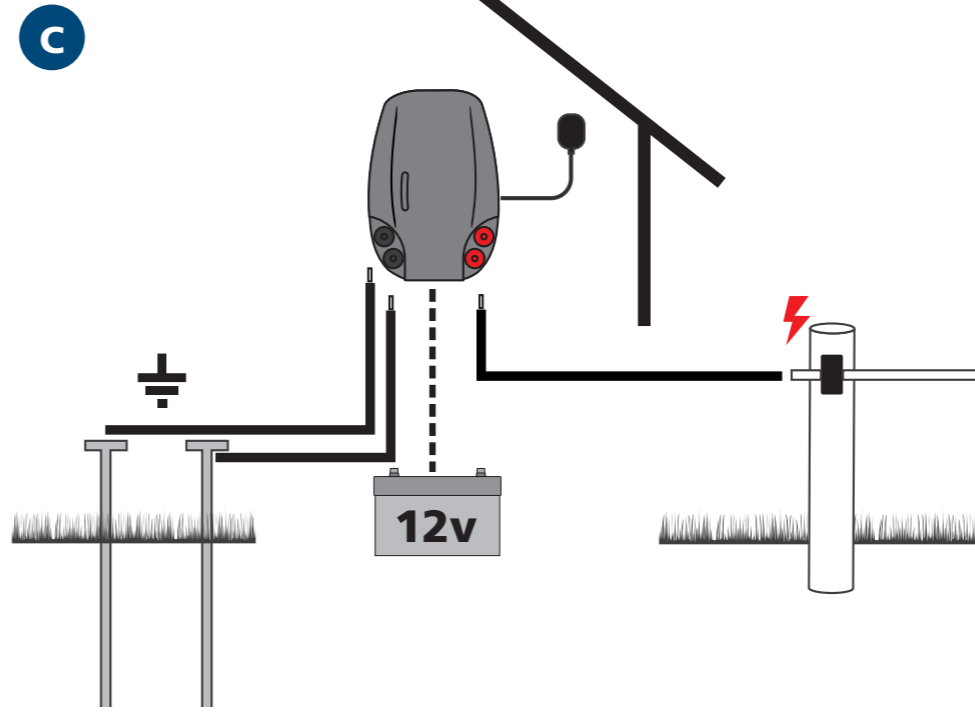
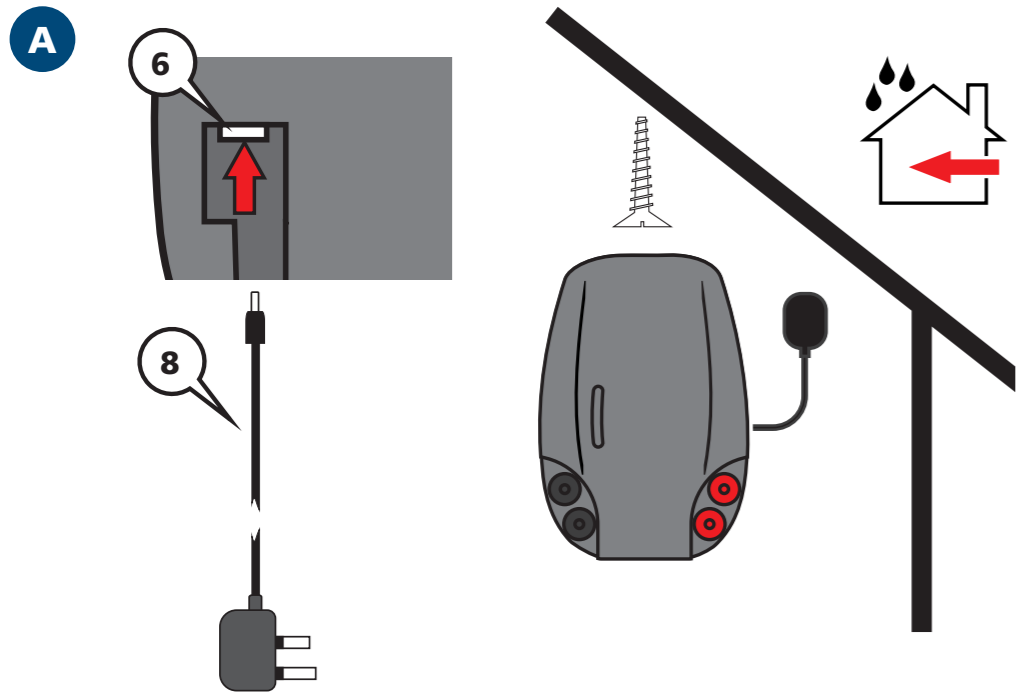
- ES**
1. Doble terminal de tierra
 2. Borne de salida bajo tensión (primario)
 3. Terminal de salida de corriente - Baja potencia
 4. Monitor de rendimiento de la valla
 5. Monitor de carga de reserva de la batería
 6. Toma de entrada de alimentación
 7. Entrada de batería de reserva de 12 V
 8. Alimentación 230v
 9. Batería de reserva 12v cables

- IT**
1. Doppio terminale di terra
 2. Terminale di uscita in tensione (primario)
 3. Terminale di uscita in tensione - Bassa potenza
 4. Monitoraggio delle prestazioni del recinto
 5. Monitoraggio della carica di riserva della batteria
 6. Presa di alimentazione
 7. Ingresso batteria tampone 12v
 8. Alimentazione 230v
 9. Cavi della batteria di back-up a 12v

- PL**
1. Podwójne zaciski uziemienia
 2. Zacisk wyjściowy pod napięciem (główny)
 3. Zacisk wyjścia pod napięciem - niska moc
 4. Monitor wydajności ogrodzenia
 5. Monitor ładowania zapasowego akumulatora
 6. Gniazdo wejściowe zasilania
 7. Wejście zasilania rezerwowego akumulatora 12 V
 8. Zasilanie 230 V
 9. Przewody zasilania awaryjnego 12 V

- SI**
1. Dvojne ozemljitvene sponke
 2. Izhodni priključek pod napetostjo (primarni)
 3. Izhodna sponka pod napetostjo - nizka moč
 4. Monitor učinkovitosti ograje
 5. Nadzor napajanja rezervne baterije
 6. Vhodna vtičnica za električno energijo
 7. 12 V vhod za rezervno napajanje akumulatorja
 8. 230 V napajalnik
 9. Vodniki 12 V za rezervno baterijo







**GARANTIE
WARRANTY**

Pour connaître les conditions d'utilisation, consultez le site ukal.com
 For terms and conditions visit ukal.com
 Bedingungen und Konditionen finden Sie unter ukal.com
 Para consultar las condiciones, visite ukal.com
 Per i termini e le condizioni visitare ukal.com
 Regulamin znajduje się na stronie ukal.com
 Za pogoje obiščite ukal.com

Register

Numéro de série
Serial no
Laufende Nr
Nº de serie
Numero di serie
Nr seryjny
Serijska številka